

Plan 238 Lic. en Filología Francesa

Asignatura 43303 HISTORIA DE LA LENGUA FRANCESA

Grupo 1

Presentación

Estudio diacrónico de la lengua francesa.

Programa Básico

Descripción de las distintas etapas de la lengua francesa, con especial atención a los cambios fonético-fonológicos y léxicos, teniendo en cuenta los condicionantes extralingüísticos.

Objetivos

Programa de Teoría

I. Substratos lingüísticos prerromanos. Ligures; íberos; griegos; galos. II. La Galia bajo el Imperio Romano.- El latín clásico y el latín vulgar.- El latín de la Galia. III. Protofrancés.- El superestrato germano.- Elementos árabes y normandos en el vocabulario francés. IV. Fragmentación lingüística de la Galia.- Lengua de oc y lengua oïl.- Límite de las dos lenguas.- Rasgos diferenciales.- El francoprovenzal. V. Antiguos dialectos.- El dialecto de la Isla de Francia, futura lengua nacional. VI. Descripción del estado de la lengua francesa durante el período denominado del francés antiguo en los campos fonético-fonológico, morfosintáctico y del léxico. VII. Del antiguo francés al francés medio.- Evolución fonética y morfosintáctica.- El lenguaje épico; el lenguaje cortés. VIII. El siglo XVI: Estudio de la lengua francesa en este siglo: cambios fonéticos, morfosintácticos. El léxico. IX. La lengua francesa en el siglo XVII. El Clasicismo.- Los forjadores de la lengua clásica: Malherbe, La Academia, Vaugelas.- "Le bon usage". X. La lengua francesa en el siglo XVIII.- Enriquecimiento de la lengua. Estabilidad fonética, morfológica y sintáctica. XI. La lengua francesa en el siglo XIX. Ausencia de transformaciones en el funcionamiento de la lengua.- Grandes cambios en el vocabulario.- La lengua literaria en el siglo XIX. XII. El francés contemporáneo.- Descripción del estado actual.- El francés medio de comunicación. Extensión de la lengua francesa.

Programa Práctico

Evaluación

- 1.-Examen parcial práctico-teórico: El aprobado implica la eliminación de los temas exigidos para superar esta prueba.
- 2.-Examen final práctico-teórico. Los alumnos que no hubieren superado el examen parcial deberán examinarse del programa completo.
- 3.-Elaboración de un trabajo sobre temas sugeridos por el profesor.
- 4.-El resultado final de la evaluación se obtiene haciendo la media entre los resultados del examen parcial, en el caso de haberlo aprobado, y el del examen final. Si el alumno realizara tan sólo el examen final, su calificación dependerá del resultado obtenido en esta prueba.

Bibliografía

F. Brunot, "Histoire de la langue française", 20 vols., París, 1966, Ed. Armand Colin. * J. Chaurand, "Introduction a l'histoire du vocabulaire français", París, 1977, Bordas. * F. de la Chaussée, "Initiation à la phonétique historique de l'ancien français", París, 1974, Klincksieck. * W. v. Wartburg, "Evolution et structure de la langue française", Berna, 1946, Francke, S. A. * G. Straka, "Les sons et les mots", París, 1979, Klincksieck.

